

bb 31. /diszünnepeg.,. 1. folyt./- szb

dobi istván megnyitó szavai után apró antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese mondott ünnepi beszédet.

/apró antal beszédét november 5-i bb 84. számú kiadásunkban közöltük. az embergót feloldjuk, az anyag felhasználható./

apró antal beszéde után felcsendült az internacionálé.

az ünnepeg második részében művészi műsor következett. /mti/

--

Mo

20.55/a

- 50 -

- v é g e -



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6-7. Telefon: 189-490, 369-690

A szerkesztést és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1963. november 7.

bb 1. a meteorológiai intézet jelenti 1963 november 7-én, csütörtökön délelben

tr-lm bs

1963. november 7.

felhős, esős idő

európa legnagyobb részén tovább tart az évszakhoz képest meleg, felhős, sokfelé esős időjárás. hazánkban tegnap felhőátvonulások voltak. sok felől jelentettek esőket. a dunántulon helyenként zivatarok is keletkeztek. napközben a hőmérséklet az északi hegyvidéken 16-19, máshol 19-23 fokig emelkedett.

ma hajnalban a levegő 7-11 fokig hűlt le. ma ország-szerte felhős, enyhe az idő, a nyugati megyékben esik az eső. budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 15.5 fok volt, a sokévi átlagnál 8.2 fokkal alacsonyabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 16 fok. a tengerszintre átszámított légnyomás 753 milliméter, mérsékeltlen süllyedő irányzatú.

várható időjárás péntek estig: felhőátvonulások, sokfelé esővel. mérsékelt szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 6-9, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 14, 18 fok között.

a duna vízállása budapestnél 138 cm.

/mti/

--

14.00/lm

-1-

Mo

bb 2. ünnepélyesen adták át rendeltetésének az ózdi televízió közvetítő állomást ózdon

vid/tr/m/bs

1963. november 7.

a völgykatlanban épült északi iparvárosban, ózdon a terület árnyékoltsága miatt kedvezőtlen volt a televízió-vétel. ezért a helyi tanács, a kohászati üzemek, a posta és a város dolgozói összefogtak, s televízió közvetítő állomást építettek a város közelében lévő drótostetőn, a mintegy 50 méter magas antennatornyot, a hozzá tartozó műszaki helyiségekkel, berendezésekkel, amelynek építéséhez több mint 11.000 órai társadalmi munkával járultak az iparváros lakosai, jirkovszki imre, ózd vb. elnöke csütörtökön adta át ünnepélyesen rendeltetésének, az ünnepségen a létesítmény létrehozásában élenjáróknak oklevelet, illetve pénzjutalmat adtak át. a közvetítő állomás, amely a kékesi adótól kapott képet erősíti fel és továbbítja, nemcsak ózd jelenlegi, mintegy 2.500 televízió-előfizetőjének, hanem több kilométeres körzetben a környékbelieknek is jó vételi lehetőségét biztosítja majd. /mti/

bb 3. elindították salgótarjánból a szilveszterre ígért háromszáznyolcvanadik irányvonalat

-Lm bs

1963. november 7.

november hetedikének, a nagy októberi szocialista forradalom ünnepének előestéjén kimagasló munkasiker született a salgótarjáni külső pályaudvaron.

az állomás dolgozói az év elején vállalták, hogy az év végéig háromszáznyolcvan irányvonalat indítanak. ezekkel négy szocialista ország: a német demokratikus köztársaság, a lengyel népköztársaság, a csehszlovák szocialista köztársaság és hazánk északi iparmedencéje, a salgótarjáni iparvidék exportszállítmányait továbbítják a román és bolgár népköztársaságba. a nagytávolságú irányvonalak, hatvanon, szolnokon, békéscsabán és lökösházán futnak át anélkül, hogy ezeken a vasúti csomópontokon rendezni kellene azokat. így vonatonként a tonnaterheléstől függően kétezernégyszáz - kétezeröttszáz forintot takarítanak meg a salgótarján külső pályaudvar dolgozói.

a salgótarjáni vasutasok csaknem két hónapos előnnyel teljesítették egész éves versenyvállalásukat, s a november hetedik ünnepi műszak előestéjén ünnepélyesen utnak indították az év utolsó napjára tervezett háromszáznyolcvanadik, úgynevezett „szilveszteri”, nagytávolságú irányvonalat. szabó lászló mozgonyvezető a hatvankét vasutikocsival, közel ezerhétszáz tonna áruval indult el a román népköztársaságba. ezzel több mint kilencszázezer forintot jegyeztek takarékosági számlájukra a salgótarjáni vasutasok. /mti/

14.30/Lm

- 2 -

me

bb. 4. koszoruzási ünnepség a szabadság téri szovjet hősi emlékműnél

t bc/rj

1963. november 7.

a nagy októberi szocialista forradalom 46. évfordulóján a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága, a forradalmi munkás-paraszt kormány és a hazafias népfront országos tanácsa koszoruzási ünnepséget rendezett a szabadság téri szovjet hősi emlékműnél.

a zászlókkal diszitett téren több száz fővárosi dolgozó gyűlt össze. a hősi emlékművel szemben diszörség sorakozott fel.

a koszoruzási ünnepségen megjelent dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke; kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke, biszku béla, fehér lajos, fock jeno, gáspár sándor, kállai gyula, komócsin zoltán, dr. münnich ferenc, nemes dezső, római sándor, szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának tagjai. résztvett az ünnepségen az mszmp központi bizottságának, az elnöki tanácsnak és a minisztertanácsnak számos tagja, a politikai, a gazdasági és a kulturális élet sok más vezető személyisége. megjelent a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja is.

a szovjet és a magyar himnusz elhangzása után a magyar népköztársaság elnöki tanácsa nevében dobi istván, az elnöki tanács elnöke és kisházi ödön, az elnöki tanács helyettes elnöke helyezte el koszorút az emlékmű talapzatára. a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának koszoruját kádár jános, a központi bizottság első titkára és biszku béla, a központi bizottság titkára, a forradalmi munkás-paraszt kormány koszoruját dr. münnich ferenc államminiszter és fehér lajos, a kormány elnökhelyettese helyezte el.

a szovjetunió budapesti nagykövetségének koszoruját g.a. gyenyiszov nagykövet, ny.r. seleh követ-tanácsos és sz.d. zotov vezérőrnagy, katonai attasé helyezte el, a diplomáciai testület nevében henryk grochulski, a lengyel népköztársaság nagykövete, a diplomáciai testület doyenje, zsambalin banzar, a mongol népköztársaság nagykövete, sarino mangunpranoto, az indonéz köztársaság nagykövete, waclaw jackowski ezredes, a lengyel népköztársaság nagykövetségének katonai attaséja, rudolf chlubna alezredes, a csehszlovák szocialista köztársaság nagykövetségének katonai attaséja és alexandru macavei alezredes, a román népköztársaság nagykövetségének katonai attaséja koszoruzott.

/folyt.köv./
14.59/Lm

- 3 -

me

bb. 4. / köszoruzási.....1. folyt./rj

a hazafias népfrent országos tanácsa nevében dr. ortutay gyula főtitkár és szabó páál alelnök, a szakszervezetek országos tanácsa nevében vas-witteg miklós alelnök és bugár jánosné titkár, a fegyveres erők nevében czinege lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter, pap jános belügyminiszter, és papp árpád, a munkásőrség országos parancsnoka róttá le kegyeletét, a szovjet hadsereg nevében k.i. provalov vezérezredes, ny.m. alekszandrov vezérezredes és v.ny. bászkákov altábornagy köszoruzott.

a magyar partizán szövetség köszoruját gábor istván főtitkár és dr. sós györgy alelnök, a magyar kommunista ifjusági szövetség köszoruját várnai ferenc és balogh istván, a kisz központi bizottságának titkárai, budapest főváros tanácsa végrehajtó bizottságának köszoruját dr. sarlós istván, a végrehajtó bizottság elnöke és dr. pesta lászló, a végrehajtó bizottság elnökhelyettese helyezte el. a hazánkban tartózkodó komszomol-csoport nevében valentin osztrozinszki és tamara dmitrijeva róttá le kegyeletét. ezután a kerület dolgozóinak képviselői tették le a hála, a megemlékezés virágait az emlékmű talapzatára, majd az internacionálé elhangzása után a díszőrség díszmenetével fejeződött be a köszoruzási ünnepség./mti/

--

bb. 5. megnyilt a képzőművészeti körök 6. országos kiállitása

t bi/rj

1963. november 7.

csütörtökön nyilt meg a rózsza ferenc művelődési házban a népművelési intézet, a magyar kommunista ifjusági szövetség és a szakszervezetek országos tanácsa közös rendezésében a képzőművészeti körök 6. országos kiállitása. a bemutatott 320 alkotást - 288 festményt, grafikát és 32 szobrot - az ország minden részében működő 360 képzőművészeti kör mintegy 12000 tagjának műveiből választotta ki a bíráló bizottság.

vass jános, a szakszervezetek országos tanácsa kulturális, agitációs és propaganda osztályának vezetője megnyitó beszédében méltatta a műkedvelő művészeti mozgalom, s ezen belül a műkedvelő képzőművészeti alkotó tevékenység fejlődését és szerepét a szocialista kulturforradalom sokoldalú, bonyolult folyamatában. hangoztatta, hogy a körökben folytatott tervszerű nevelő-oktató munka meghozta gyümölcsseit, a tagok szakmai és elméleti ismeretei egyre inkább gyarapodnak, miként ezt a kiállitás is bizonyítja. a körök tagjai nemcsak gyakorlati műkedvelő művészeti tevékenységet folytatnak, de nagy segítséget nyújtanak az üzemekben végzett művészeti nevelőmunkában is./mti/

15.00/Lm

--
- 4 -

me

bb. 6. megnyilt a heves megyei képzőművészek őszi tárlata

t vid/rj sr

1963. november 7.

egerben csütörtökön megnyilt a heves megyei képzőművészek őszi tárlata. a tanárképzőiskola dísztermében elhelyezett kiállitáson husz képzőművész 83 alkotása szerepel./mti/

--

bb. 7. megkezdődtek a heves megyei orvosnapok

vid/rj bs

1963. november 7.

a heves megyei orvosok részvételével csütörtökön háromnapos egészségügyi tudományos konferencia kezdődött egerben.

a tanácskozást a megyei kórház dísztermében papp sándorné, a megyei tanács elnökhelyettese nyitotta meg. az orvosnapokon 50 előadásban adnak számot a bel és ideggyógyászat, valamint a sebészet és nőgyógyászat területén elért eredményekről. a konferencián adják át az első magyar orvosképzőintézet alapítójáról elnevezett markhot ferenc díjat az arra érdemesnek./mti/

--

me

15.30 rj

- 5 -

bb. 4. / köszoruzási.....1. folyt./rj

a hazafias népfrent országos tanácsa nevében dr. ortutay gyula főtitkár és szabó pál alelnök, a szakszervezetek országos tanácsa nevében vas-witteg miklós alelnök és bugár jánosné titkár, a fegyveres erők nevében czinege lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter, pap jános belügyminiszter, és papp árpád, a munkásőrség országos parancsnoka róttá le kegyeletét, a szovjet hadsereg nevében k.i. provalov vezérezredes, ny.m. alekszandrov vezérezredes és v.ny. bászkákov altábornagy köszoruzott.

a magyar partizán szövetség köszoruját gábor istván főtitkár és dr. sós györgy alelnök, a magyar kommunista ifjusági szövetség köszoruját várnai ferenc és balogh istván, a kisz központi bizottságának titkárai, budapest főváros tanácsa végrehajtó bizottságának köszoruját dr. sarlós istván, a végrehajtó bizottság elnöke és dr. pesta lászló, a végrehajtó bizottság elnökhelyettese helyezte el. a hazánkban tartózkodó komszomol-csoport nevében valentín osztrozsinsz és tamara dmitrijeva róttá le kegyeletét. ezután a kerület dolgozóinak képviselői tették le a hála, a megemlékezés virágait az emlékmű talapzatára, majd az internacionálé elhangzása után a díszőrség díszmenetével fejeződött be a köszoruzási ünnepség./mti/

--

bb. 5. megnyilt a képzőművészeti körök 6. országos kiállítása

t bi/rj

1963. november 7.

csütörtökön nyilt meg a rózsza ferenc művelődési házban a népművelési intézet, a magyar kommunista ifjusági szövetség és a szakszervezetek országos tanácsa közös rendezésében a képzőművészeti körök 6. országos kiállítása. a bemutatott 320 alkotást - 288 festményt, grafikát és 32 szobrot - az ország minden részében működő 360 képzőművészeti kör mintegy 12000 tagjának műveiből választotta ki a bíráló bizottság.

vass jános, a szakszervezetek országos tanácsa kulturális, agitációs és propaganda osztályának vezetője megnyitó beszédében méltatta a műkedvelő művészeti mozgalom, s ezen belül a műkedvelő képzőművészeti alkotó tevékenység fejlődését és szerepét a szocialista kulturforradalom sokoldalú, bonyolult folyamatában. hangsította, hogy a körökben folytatott tervszerű nevelő-oktató munka meghozta gyümölcsseit, a tagok szakmai és elméleti ismeretei egyre inkább gyarapodnak, miként ezt a kiállítás is bizonyítja. a körök tagjai nemcsak gyakorlati műkedvelő művészeti tevékenységet folytatnak, de nagy segítséget nyújtanak az üzemekben végzett művészeti nevelőmunkában is./mti/

15.00/Lm

--
- 4 -

me

bb. 6. megnyilt a heves megyei képzőművészek őszi tárlata

t vid/rj sr

1963. november 7.

egerben csütörtökön megnyilt a heves megyei képzőművészek őszi tárlata. a tanárképzőiskola dísztermében elhelyezett kiállításon husz képzőművész 83 alkotása szerepel./mti/

--

bb. 7. megkezdődtek a heves megyei orvosnapok

vid/rj bs

1963. november 7.

a heves megyei orvosok részvételével csütörtökön háromnapos egészségügyi tudományos konferencia kezdődött egerben.

a tanácskozást a megyei kórház dísztermében papp sándorné, a megyei tanács elnökhelyettese nyitotta meg. az orvosnapokon 50 előadásban adnak számot a bel és ideggyógyászat, valamint a sebészet és nőgyógyászat területén elért eredményekről. a konferencián adják át az első magyar orvosképzőintézet alapítójáról elnevezett markhot ferenc díjat az arra érdemesnek./mti/

--

me

15.30 rj

- 5 -

bb 8. a nagy októberi szocialista forradalom évfordulóját ünnepli az ország - megkoszorúzták a szovjet hősök emlékműveit, művelődési otthonokat és iskolákat avattak a városokban és a falvakban

vid bi/tr/s bs

1963. november 7.

csütörtökön, november 7-én a nagy októberi szocialista forradalom 46. évfordulóját ünnepelte az ország népe. a megyei és járási székhelyeken, városokban és falvakban a kegyelet és hála koszorúit helyezték el a hazánkban elesett szovjet hősök emlékművein a párt- és tanácsszervek, a tömegszervezetek, intézmények, gyárak, termelőszövetkezetek, hivatalok és a fegyveres testületek küldöttségei. a koszorúzási ünnepségeken a helybeli lakosok százai és ezrei álltak körül kegyelettel a hősi emlékműveket.

szegeden a széchenyi téri két szovjet hősi emlékmű előtt egész nap a fegyveres testületek álltak diszörséget. a koszorúzási ünnepség után több ezer szegedi lakos jelenlétében a fegyveres testületek egységei diszmenetben vonultak el az ötágu csillagos márvány-obeliszk előtt. a zászlódiszba öltözött város legforgalmasabb üzletei „kirakat-szépségszereplőt”, rendeztek november 7. tiszteletére. a kirakatokat a forradalomra emlékeztető szimbólikus grafikák, festmények díszítik és művészfényképek mutatják be a szovjet emberek mai életét, munkáját, hatalmas alkotásait.

művelődési otthon-avatás az „Őszibarack-főváros”, -ban

az ország legnagyobb őszibarack-termelő tájának központja, szatymaz község új művelődési otthonát avatott a forradalom ünnepén. a községből, az „Őszibarack-fővárosból”, évente mintegy százezer mázsa illatos gyümölcsöt szállítanak el. az új, korszerű művelődési otthon kétféle forintba került. a háromszáz személyes színházterem színpada olyan tágas, hogy nagyobb színházi együttesek fogadására is alkalmas. ezenkívül nagy klubtermet rendeztek be kényelmes fotelekkel, szőnyegekkel. itt rádió, televízió, magnetofon várja a szabadidejüket hasznosan és kellemesen eltölteni akaró szatymaziakat. az új művelődési otthon a község lakói méltán érezhetik magukénak, mert építésében százak vettek részt legalább 50 ezer forint értékű társadalmi munkát végeztek. az új létesítményhez külön utat is építettek egymillió forintos beruházással.

/folyt.köv./ 17.39/s

- 6 -

kl

bb 8./ a nagy októberi..../ 1.folyt.s

ünnepi műszak a zagyvarónai magyar vasöntvözetgyárban

nógrád megyében, salgótarjánban a szabadság téri szovjet hősi emlékműnél tartott ünnepségen a nógrádi kommunisták és a nagy októberi szocialista forradalomban résztvevő salgótarjáni forradalmárok nevében elsőként a megyei pártbizottság koszorúját helyezték el az emlékmű talapzatára. koszorúzási ünnepséget tartottak mátranovákon, kisterenyén és a salgótarjáni kommunista mozgalom születésének helyén, a forradalmi multu baglyasalján is.

salgótarjánban a délutáni órákban ünnepélyesen nyitották meg a szovjet filmnapokat. a november 7. filmszínházban zsúfolt nézőtér előtt mutatták be az üres járat című, magyarul beszélő szovjet filmet. több községben, így csesztvén, madách imre falujában, továbbá Bánkon, Mihálygyergén, és felsőpetényben új filmszínházat avattak.

a zagyvarónai magyar vasöntvözetgyár dolgozói ünnepi műszakkal emlékeztek meg a forradalom évfordulójáról. ebben az üzemben november 7.-e előestéjén, szerdán ünnepelték a gyár fennállásának 25. évfordulóját is. az ünnepi műszakban nagy siker született. az üzem dolgozói az év elején másfél milliós import megtakarítására vállalkoztak - az ötvözőfémek gyártása közben ugyanis nagymennyiségű importált anyagot, ugynevezett redukáló anyagokat is felhasználnak - és november 7-én a délutáni órákban érték el a kétféle milliós értéket az importanyagok megtakarításában. a megtakarítás jelentőségét növeli, hogy az év elejétől november 7-ig több mint nyolc millió forinttal teljesítették túl a tervezett termelési értéket is.

somogy megye legkorszerűbb áruházát avatták fel tab községben

somogy megyében a koszorúzási ünnepségeken kívül két helyen került sor jelentősebb eseményre november 7.-én. a megye székhelyén, kaposvárott több mint ezer diák jelenlétében felavatták a város legszebb helyén, a szabadság parkban felépült új, egyemeletes, husz tantermes gimnáziumot.

tab községben a forradalom évfordulóján korszerű emeletes áruház kezdte meg működését. a háromszintű földművelésszövetkezeti áruház, amelyben hét és félmillió forint értékű textil- és méteráru, cipő és ruha, vasáru és műszaki cikk között válogathatnak a vásárlók, szirmai Jenő, a szövetség elnöke, a megye országgyűlési képviselője adta át rendeltetésének. az ünnepi megnyitó után a vásárlók azonnal ellepték a megye legmodernebb, új áruházát és több mint 130.000 forint értékű árut vásároltak.

/folyt.köv./
17.58/s

- 7 -

kl

bb. 8. / a nagy októberi.....2. folyt./rj

ünnepségek dunaujvárosban

dunaujváros dolgozói az ünnep előestéjén, szerdán este a bartók béla művelődési ház színháztermében tartottak nagygyűlést. takács imre, a városi pártbizottság titkára mondott ünnepi beszédet, majd tapolczai jeno, a városi tanács vb. elnöke az ideai társadalmi munkák eredményeiről számolt be. elmondotta, hogy 1963-ban a dunaujvárosi üzemek, intézmények dolgozói, iskolák növendékei összesen több, mint félmillió munkaórát töltöttek a különböző társadalmi munkákon, amelyeknek értéke meghaladja a hárommillió forintot. a legkiválóbb dolgozókat a társadalmi munka arany jelvényével tüntették ki.

a csütörtök délelőtti ünnepségen a párt, a tanács, a tömegszervezetek és az intézmények küldöttei után az uttorók, az 1919-es kommunista veteránok koszorúztak, majd a 22-tagú „gagarin”, brigád koszorúját helyezték el a szovjet hősök emlékművén. a brigád juri gagarint tiszteletbeli tagjává fogadta és helyette az ő brigádnormáját is becsülettel teljesíti tiz hónapja. a gagarin-brigád koszorúját 23 szál vörös-szegfű díszítette. a szalag egyik oldalán ez a felírás olvasható: „gagarin elvtárs nevében”,.

művelődési ház a pusztán

a nagy októberi szocialista forradalom évfordulóján avatták fel szolnok megyében az első pusztai művelődési házat. a nagyköri tanyavilágban csataszögön több mint 100 család él. a tanya-központ lakóit mintegy 4-5 kilométer választja el a falutól. a téli időszakban a falubajárás komoly problémát jelent, ezért a csataszögi termelészövetkezet tagjai művelődési ház építését határozták el a múlt évben. a tanyaközpont minden családja átlag 10-12 napot dolgozott az építkezésen. a termelészövetkezettel együtt mintegy 400 000 forint értékű segítséget nyújtottak az építkezéshez. a csaknem félmillió forint értékű létesítményben színháztermet, klubszobákat, szakköri szobákat és könyvtárat rendeztek be. a csataszögi tanyavilág szövetkezeti gazdái és családtagjaik most már saját művelődési házukban szórakozhatnak.

/folyt.köv./

18.05/e

- 8 -

18/5

bb. 8. / a nagy októberi.....3. folyt./rj

őszi tárlat veszprémben - sportversenyek zalában

veszprémben hagyományos módon most is november 7-én nyitották meg a veszprém megyei képzőművészek őszi tárlatát. a kiállításon a szakszervezetek veszprém megyei tanácsa és a megyei tanács alapította egri józsef képzőművészeti díjat és a vele járó ötezer forintos jutalmat nagy gyula várpalotai festőművésznek ítelték oda.

ugyancsak november 7-én kezdődtek meg a megye fiatal iparvárosában, várpalotán a bányász kulturális napok. ebből az alkalomból a szocialista testvérvárosok közös képzőművészeti tárlatán kívül több szakköri kiállítást is rendeztek. a „jószerencsét”, művelődési házban a veszprém megyei petőfi színház ünnepi előadást tartott. németh lászló: nagy család című drámáját mutatták be.

zala megye több községben és két városában, zalaegerszegen és nagykanizsán sportversenyeket rendeztek különböző sportágakban a november 7. kupa elnyeréséért. a szovjet filmhetet a „papát vásároltam”, című szovjet film bemutatásával nyitották meg ünnepélyesen zalaegerszegen.

egerben a szovjet emlékműnél rendezett koszorúzási ünnepségen a város lakosságának többezres tömege vett részt. hort községben kiállítás nyílt a szovjet művészet és kultúra bemutatására. a gazdag képkiállításon a 19. századbéli orosz festészet nagy alkotásainak reprodukciói is láthatók. a mátra-vidék egyik kis falujában, az 1.200 lakosu mátraballán új művelődési házat avattak.

új iskola ujrónafőn

győr-sopron megyében ujrónafő községben új iskolát avattak november 7 előestéjén. a régi iskolában csak három tanteremben taníthattak és három iskolai csoport délután járt iskolába. a 700 ezer forint költséggel épített új iskola lehetővé teszi, hogy a községtől két-három kilométerre lévő településekről bejáró gyermekek ezentúl csak délelőtt látogassák az iskolát. az új épületben konyhát is építettek, mert itt kapott helyet a község napközi otthona.

/folyt.köv./
18.19/s

- 9 -

18/5

bb. 8. / a nagy októberi.....4. folyt./rj

baranya megyében mágócs községben a megye legkorszerűbb művelődési házát avatták fel csütörtökön délután. az ünnepi beszédet rapai gyula, az mszmp baranya megyei bizottságának első titkára mondta. az avatóünnepségre 300 társadalmi munkást hívtak meg és emléklapokat nyújtottak át nekik. a mohácsi szimfónikus zenekar és a mágócsi kodály-kórus hangversenyt adott tiszteletükre.

szabolcs-szatmár megyéből párt küldöttség

utazott kárpátukrajnába

a szovjetunió kommunista pártja kárpáton-tuli területi bizottságának meghívására a szabolcs-szatmár megyei pártbizottság háromtagú küldöttsége kárpát-ukrajnába utazott, hogy résztvegyen a nagy októberi szocialista forradalom 46. évfordulójának ungvári ünnepségein. a vásárosnaményi járásból ugyancsak pártküldöttség utazott kárpát-ukrajna beregszászi járási ünnepségeire.

kettős ünnepet ültek szabolcs-szatmár megyében a felső-tiszai vízügyi igazgatóság dolgozói. most emlékeztek meg az igazgatóság megalakulásának 10. évfordulójáról is. az elmúlt tíz évben 537 kilométer hosszú gátrendszeren 300 millió forintot költöttek be-runázásokra, felújításokra és fenntartásra. a munka gépesítése is sokat fejlődött. az idén például már 805.000 köbméter földet mozgattak meg géppel, míg három évvel ezelőtt ez a mennyiség csak 122 000 köbméter volt. a berendezett öntözőterület a tíz évvel ezelőtti 1 900 holdról ez év végére 12900 holdra növekedett.

a fejér megyei pusztavám községben is művelődési otthon avatással is ünnepelték november 7.-ét. a bányász-falu lakossága jelentős társadalmi munkával segítette elő az építkezést. az új művelődési házban, amelyet másfél millió forint összegű beruházással építettek, tágas klubhelyiségeket, könyvtárat, és 280 személyes színháztermet rendeztek be.

a székesfehérvári járásban, gyuró községben új pártházat avattak, amelyet paizer györgy, a járási pártbizottság titkára adott át ünnepélyesen rendeltetésének.

négy új létesítmény vas megyében

vas megyében négy új létesítményt nyitottak meg november 7.-én. gerssekaráton művelődési otthon, egyházashollóson új klubházat avattak. jánosházán, a hajdani járási székhelyen ugyancsak művelődési otthon nyílt meg a forradalom évfordulóján! sárváron a diákoknak volt kettős ünnepük. a tinódy sebestyén gimnáziumban disztermet és három tantermet vettek birtokukba a tanulók.

a lukácsnézi fiatalok zászlóavatási ünnepséget rendeztek. a község kisz szervezete ünnepélyesen felvette fürst sándor nevét.
/folyt.köv./
18.30/e

bb. 8. / a nagy októberi.....5. folyt./rj

bács-kiskunmegye székhelyén, kecskeméten a párt, a tanács, a társadalmi szervezetek, az iskolák, az üzemek és a termelősövetkezetek képviselői a városban levő négy hősi emlékmű előtt rótták le tiszteletüket. lakitelek községben felavatták a több mint kétmillió forint költséggel épült művelődési otthont. a helybeli lakosok mintegy százezer forint értékű társadalmi munkával segítettek az építkezést. a bácsalmási szülőotthon korszerűen berendezett új műtőjét is ezen a napon adták át rendeltetésének.

zenés ébresztő békéscsabán, gyulán és orosházán

békés megye három városában, békéscsabán, gyulán és orosházán az ünnep reggelén zenés ébresztővel köszöntötték a lakosságot. elsőnek helyezték el koszorúikat a szovjet hősök emlékművein a gyulai öreg harcosok, a békéscsabai 1919-es veteránok és az orosházi földmunkásmozgalom harcosai. gyulán az ünnep estéjén először világították ki a helyreállított gyulai várat. a 400 éves falakat 9 erős fényszóró világította meg. az orosházi üveggyár 1-es számú öblösüveg-hutájában, ahol szerdán kezdték meg a termelési próbát, ünnepi műszakot tartottak a dolgozók.

borsod megyében a miskolci béke filmszínházban nyitották meg a szovjet filmnapokat. az optimista tragédia című díjnyertes szovjet filmet mutatták be. a megyében a következő napokban 8 helyen, köztük sárospatakon, bánrévén, sajoszentpéteren rendeznek filmnap ünnepségeket.

tolna megyében a szekszárdi szőlőhegyen korszerűen átalakított művelődési otthon, sióagárdon új szélesvásznú filmszínházat avattak fel november 7.-én./mti/

--

bb. 9. bányászok a szabó ervin könyvtárban

t áe/tr/rj sr

1963. november 7.

a szabó ervin könyvtárban csütörtökön több mint 50 komárom megyei bányászt láttak vendégül. a vendégek megismerkedtek a nagy könyvtár működésével./mti/

--

18.50/e

Handwritten mark

bb. 10. jubileumi hét a 700 éves iregszemcsén

t/vid/rj sr 1963. november 7.

iregszemcsén csütörtökön jubileumi hét kezdődött a tolna megyei község alapításának 700. évfordulója alkalmából. az ünnepségen megnyitották a helytörténeti kiállítást, amelyen szemléltetik, hogyan vált az egykori jobbágytelepülés községgé. iregszemcsén új iskola, korszerű művelődési otthon, modern lakótelep épült az eltelt évtizedben. mezőgazdasági kísérleti intézete külföldön is hírnévre tett szert; határában 5 500 holdon gazdálkodnak a termelészövetkezetek.

az emlékhéten előadásokat tartanak a község történetéről.

/mti/ --

bb. 11. fogadás a nagy októberi szocialista forradalom 46. évfordulóján a szovjetunió budapesti nagykövetségén

t bc/tr/e sr 1963. november 7.

g.a.gyenyiszov, a szovjetunió budapesti nagykövete a nagy októberi szocialista forradalom 46. évfordulója alkalmából csütörtök este a nagykövetségen fogadást adott.

a fogadáson megjelent dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke, biszku béla, fehér lajos, fock jení, gáspár sándor, kállai gyula, komócsin zoltán, dr.münnich ferenc, nemes dezső, rónai sándor, szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának tagjai. résztvett a fogadáson az mszmp központi bizottságának, az elnöki tanácsnak és a minisztertanácsnak számos tagja, a politikai, a gazdasági és a kulturális élet sok más vezető személyisége. ott volt a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja.

a fogadás meleg, baráti légkörben zajlott le. /mti/

--

20.35 rj

- v é g e -

- 12 -

WV



MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6-7. Telefon: 159-400, 369-090

A szerkesztését és kiadását a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1963. november 8.

bb 1. befejezték a „sodrásban„ című film forgatását

i s/tm-lm fm 1963. november 8.

a hunnia filmstudio műtermében mintegy három hónapos munka után befejezték a „sodrásban„ című film forgatását. a történet napjainkban egy tiszamenti faluban játszódik és az ifjúság problémáira keres választ. a film készítői is fiatalok. a forgatókönyv írója és a film rendezője gaál istván, akinek ez lesz az első játékfilmje. az operatőr sára sándor. a rendező és az operatőr előzőleg együtt készítette a nagysikerű „cigányok„ című rövidfilmet.

a főszerepeket négy főiskolai hallgató: moór marianne, dranota andrea, csikos sándor és orbán tibor játssza./mti/

--

bb 2. külföldre készül a pécsi balett

i ol/gg-lm fm 1963. november 8.

a pécsi balett sikeres csehszlovákiai vendégszereplése után a jövő év elején újra külföldön szerepel: a német szövetségi köztársaságba, svájcba, luxemburgba és ausztriába kapott meghívást./mti/

--

bb 3. őszi ibolya a bükkben

vid j-lm ká 1963. november 8.

a bükki erdészek közül 40 évre visszamenően senki sem emlékszik ilyen meleg, verőfényes november elejére, mint amilyen most van. a ködös, párás reggelek bőséges harmatképződése és a nappali felmelegedés következménye, hogy még mindig nyílik a bükk egyik kedves, halványlila színű virága, az őszi kikirics. egyes helyeken, mint jávorkút környékén, a létrástetőn, a nagyréten és máshol szinte elborítja az erdei tisztásokat.

/folyt.köv./

-1-

Me